



swiss bed concept



HASENA
the dream factory



OAKBIANCO

Eiche massiv | chêne massif | solid oak



Bettrahmen | cadre de lit | bedframe

Modul 18



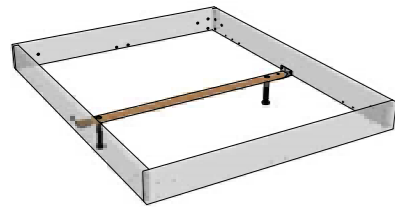
Breiten | largeurs | widths:
90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 cm

Längen | longueurs | lengths:
190, 200, 210, 220 cm

Einlegetiefe | hauteur encastrable | insertion depth:
18 cm

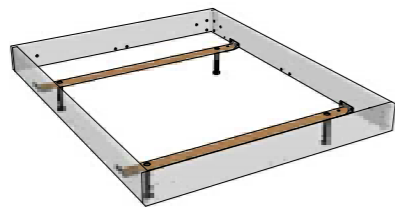
Traversen | traverses | bars

Wir empfehlen grundsätzlich den Einsatz von Crosstraver (Quertraverse) oder Midtraver (Längstraverse).
Nous recommandons en général l'utilisation de Crosstraver (traverse transversale) ou Midtraver (traverse centrale).
We recommend basically the insertion of Crosstraver (central cross bar) or Midtraver (central bar).



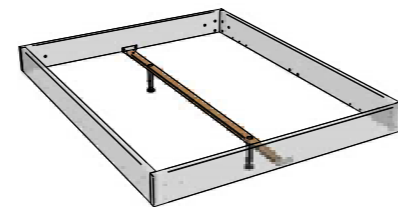
Crosstraver
Quertraverse | traverse transversale | central cross bar

Für alle Bettbreiten | pour toutes les largeurs de lit | for all bed widths



Crosstraver-Twin
Quertraversen | traverses transversales | cross bars

Für alle Bettbreiten | pour toutes les largeurs de lit | for all bed widths



Midtraver
Längstraverse | traverse centrale | central bar

Für Betten ab Breite 160 cm mit 2 Lattenrosten oder Motorrahmeneinbau | pour les lits à partir de 160 cm de largeur avec 2 sommiers ou l'installation d'un cadre motorisé | for beds from 160 cm width with 2 slats or motor frame installation

Achtung: Crosstraver ist nicht mit den Füßen Lovie-Ron Box und Practico-Ron Box einsetzbar
Attention : Crosstraver ne peut pas être utilisée avec les pieds Lovie-Ron Box et Practico-Ron Box
Attention: Crosstraver cannot be used with the Lovie-Ron Box and Practico-Ron Box

Achtung: Crosstraver-Twin ist nicht mit den Füßen Eviron, Airo, Lovie-Ron Box und Practico-Ron Box einsetzbar
Attention : Crosstraver-Twin ne peut pas être utilisée avec les pieds Eviron, Airo, Lovie-Ron Box et Practico-Ron Box
Attention: Crosstraver-Twin cannot be used with legs Eviron, Airo, Lovie-Ron Box and Practico-Ron Box

Achtung: Midtraver ist nicht mit den Füßen Eviron, Airo, Lovie-Ron Box und Practico-Ron Box einsetzbar
Attention : Midtraver ne peut pas être utilisée avec les pieds Eviron, Airo, Lovie-Ron Box et Practico-Ron Box
Attention: Midtraver cannot be used with legs Eviron, Airo, Lovie-Ron Box and Practico-Ron Box

Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



73
Eiche bianco, gebürstet, geölt
Chêne bianco, brossé, huilé
Oak bianco, brushed, oiled

Andere Ausführungen für Modul 18 siehe Register 9, Seite 4
Autres exécutions pour Modul 18 voir registre 9, page 4
Other executions for Modul 18 see index 9, page 4

Füsse | pieds | feet

Modul 18



Eckfüsse/Eckteile + Füße (inkl. Beschläge)
Pieds d'angles/pièces d'angles + pieds (visserie incl.)
Corner feet/corner pieces + feet (fittings included)



Modul 18	Breiten cm largeurs cm widths cm	Höhen cm hauteurs cm heights cm			Holzfarben couleurs bois colours wood			Metallfarben couleurs métal colours metal		
		20	25	30	10	16	73	10	16	42
Airo	90–200	●					●			
Cielo-Ron [▲]	120–200	●						●	●	
Eviron	90–200		●				●			
Lovie-Ron Box (1 Schublade/tiroir/drawer)	90–140		●				●			
Lovie-Ron Box (2 Schubladen/tiroirs/drawers)	140–200		●				●			
Practico-Ron Box* (inkl. Boden fond inclus bottom included)	90–200		●		●	●				
Ronda		●	●	●			●			
Masito		●	●				●			
Slitto	140–200	●	●					●	●	●
Xylo		●	●	●			●			

*weiss/anthrazit = MDF | *blanc/anthracite = MDF | *white/anthracite = MDF
[▲]Curty Vorhang und Vela Baldachin-Tuch siehe Register 2, Seite 12 | Curty rideau et Vela tissu de baldaquin voir registre 2, page 12 | Curty curtain and Vela canopy cloth see index 2, page 12

Ausführungen | exécutions | executions

Metall | métal | metal



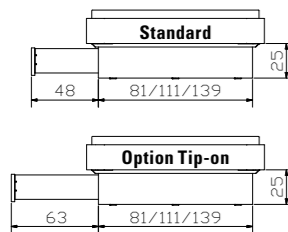
White = Metall pulverbeschichtet | métal thermolaqué | metal powder-coated
Anthracit = Metall pulverbeschichtet | métal thermolaqué | metal powder-coated
Alu = Metall pulverbeschichtet | métal thermolaqué | metal powder-coated

Bettkasten mit Holzkufe | tiroir de lit avec patins en bois | bed drawer with wooden vat

Lovie-Ron Box + Covero - 1

90-140 cm 1 Schublade | 1 tiroir | 1 drawer

Stauraum | compartiment de rangement | storage space:
134 × 61 × 16 cm

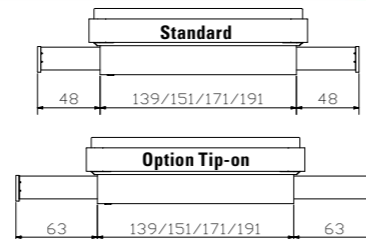


Standard: gedämpfter Selbststeinzug Blumotion von BLUM
Option: Tip-on-Öffnung mit Vollauszug von BLUM

Lovie-Ron Box + Saceto - 1

140-200 cm 2 Schubladen | 2 tiroirs | 2 drawers

Stauraum | compartiment de rangement | storage space:
2 × 134 × 61 × 16 cm



standard: système d'amortissement Blumotion de BLUM
option: ouverture Tip-on avec sortie totale de BLUM
standard: soft closing runner Blumotion of BLUM
option: opening Tip-on with full extension of BLUM

Roll-Box 20/25



Voraussetzungen für Einsatz Bettkasten

Generell
Bettfußhöhe von mindestens 20 oder 25 cm erforderlich.

Seitlich
mit Midtraver möglich.

Optionen
Deckel Covero in weiss, Stoffabdeckung Saceto in Polyester grau.

Roll-Box 20/25 + Covero



Conditions d'utilisation d'un tiroir de lit

En général
Une hauteur de pieds de lit d'au moins 20 cm ou 25 cm est nécessaire.

Insertion latérale
avec Midtraver possible.

Options
Couverture Covero en blanc, tissu de protection Saceto en polyester gris.

Roll-Box 20/25 + Saceto



Requirements for using bed drawer

General
Feet of bed need a minimum height of 20 cm or 25 cm.

Laterally
with Midtraver possible.

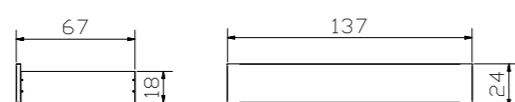
Options
Covero in white, tissue of protection Saceto in polyester grey.



Roll-Box 20



Roll-Box 25



Stauraum | compartiment de rangement | storage space

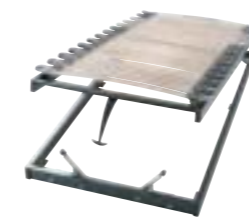
Roll-Box 20	=	134 × 61 × 13 cm
Roll-Box 25	=	134 × 61 × 16 cm

Bettkasten | coffre à literie | bedding box

Practico-Ron Box + Modul 18 + Ultrafree-Lift KF



Ultrafree-Lift KF



Box = inkl. Boden, Anwendung siehe Seiten 9.76/77 zu **Practico-Ron Box:**
Lattenrost **Ultrafree-Lift KF**
Kopf-/Fussverstellung
Rahmenholme Höhe 7 cm und 28 Federleisten aus Buchenschichtholz
Gesamthöhe 11 cm

Lattenrost **Econom-move**
Unverstellbar
Rahmenholme Höhe 6 cm und 28 Federleisten aus Buchenschichtholz
Gesamthöhe 9 cm

inkl. Gasdruckfedern und allen Beschlägen

Details zu Ultrafree-Lift KF und Econom-move siehe Register 13, Seite 6

Practico-Ron Box + Modul 18 + Econom-move



Econom-move



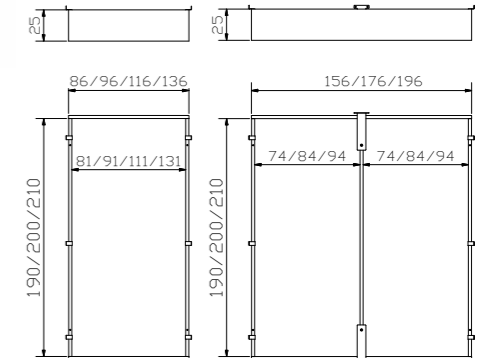
box = fond inclus, utilisation voir pages 9.76/77 pour box **Practico-Ron:**
Sommier **Ultrafree-Lift KF**
Tête et pied réglables
Cadre, hauteur 7 cm et 28 lattes en hêtre multiplis
Hauteur totale 11 cm

Sommier **Econom-move**
Non réglable
Cadre, hauteur 6 cm et 28 lattes en hêtre multiplis
Hauteur totale 9 cm

Pistons à gaz et toute la quincaillerie inclus

Détails pour Ultrafree-Lift KF et Econom-move voir registre 13, page 6

Stauraum compartiment de rangement storage space	
90 × 200/210/220	= 81 × 190/200/210 × 24 cm
100 × 200/210/220	= 91 × 190/200/210 × 24 cm
120 × 200/210/220	= 111 × 190/200/210 × 24 cm
140 × 200/210/220	= 131 × 190/200/210 × 24 cm
160 × 200/210/220	= 74 × 190/200/210 × 24 (2 x) cm
180 × 200/210/220	= 84 × 190/200/210 × 24 (2 x) cm
200 × 200/210/220	= 94 × 190/200/210 × 24 (2 x) cm



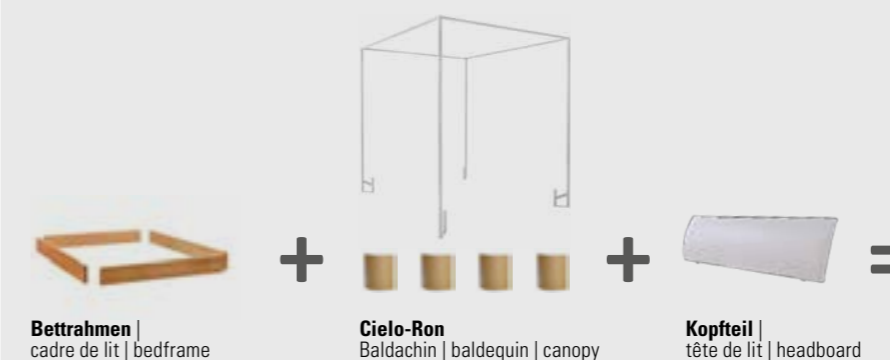
box = bottom incl., handling see pages 9.76/77 for **Practico-Ron box:**
Slats **Ultrafree-Lift KF**
Head/footpiece adjustable
Frame, height 7 cm and 28 slats are of beech veneer board
Total height 11 cm

Slats **Econom-move**
Not adjustable
Frame, height 6 cm and 28 slats are of beech veneer board
Total height 9 cm

Pneumatic compression spring and all fittings included

Details for Ultrafree-Lift KF and Econom-move see index 13, pages 6

Himmelbett ohne Grenzen | lit à baldachin sans frontières | canopy bed without borders



Kopfteile | têtes de lit | headboards



Dimension: 90/100, 120, 140, 160, 180, 200



Dimension: 140, 160, 180, 200



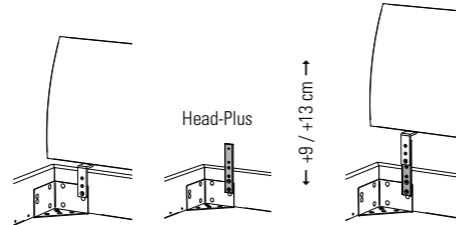
Dimension: 90/100, 120, 140, 160, 180, 200

Adapter | adaptateur | adapter

Bei hohen Matratzen kann mit dem Verlängerungsadapter das Kopfteil um 9 oder 13 cm erhöht werden.

La tête de lit peut être rehaussée de 9 ou 13 cm avec l'adaptateur quand le matelas est plus épais. With the extension adapter the headboard can be extended 9 or 13 cm if mattresses are high.

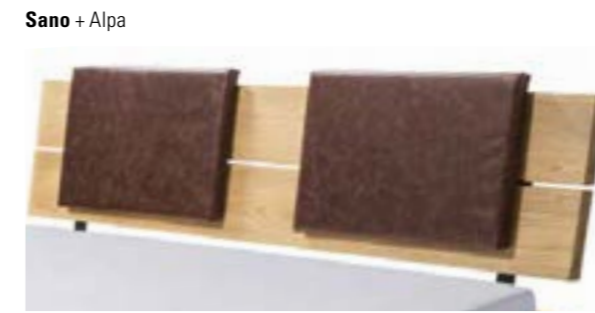
Head-Plus
Metall | métal | metal



Gepolsterte Kopfteile, Wandpaneele, Stoffauswahl/Farben siehe Register 1, Lampen siehe Register 2.

Têtes de lits rembourrées, panneaux muraux, choix de tissus/couleurs voir registre 1, lampes voir registre 2. Upholstered headboards, wallpanels, choice of tissues/colours see index 1, lamps see index 2.

Kissen zu Kopfteilen | coussins pour têtes de lit | cushions for headboards



Befestigung mit 2 Bändern (Klettverschluss)

Fixation avec 2 bandes (velcro®)
Fixation with 2 ribbons (Velcro®fastener)



Stoffauswahl/Farben für Kissen siehe Register 1, Seiten 6–7

Choix de tissus/couleurs pour coussins voir registre 1, pages 6–7
Choice of tissues/colours for cushions see index 1, pages 6–7

Kissen coussins cushions	Effektive Masse cm dimensions effectives cm effective dimensions cm	zu Kopfteilen pour têtes de lit for headboards		Breitenmasse cm dimensions de largeur cm widths dimensions cm
		Alpa	Varus	
Arona	86, 116, 136, 156, 176×3,5×25	●		90/100, 120, 140, 160, 180/200
Lumo	86, 116, 136, 156, 176×6×25	●		90/100, 120, 140, 160, 180/200
Sano (2er Set set de 2 set of 2)	55×4×35	●		
Suny (2er Set set de 2 set of 2)	55×6×40	●	●	
Ravo	80, 110, 130, 150, 170, 190×3,5×35	●	●	90/100, 120, 140, 160, 180, 200
Varo (2er Set set de 2 set of 2)	55×10×35		●	

Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



73
Eiche bianco, gebürstet, geölt
Chêne bianco, brossé, huilé
Oak bianco, brushed, oiled

Kopfteile | têtes de lit | headboards

gepolstert | rembourrées | upholstered

Cemoa



Gewünschte Liegefläche (Länge) = zu bestellende Bettrahmenlänge
 surface de couchage souhaitée (longueur) = longueur de cadre de lit à commander
 desired mattress lying area (length) = length of bedframe to be ordered

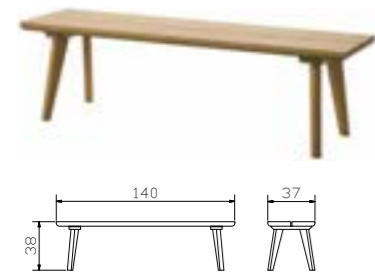
190 = 200
200 = 210
210 = 220

Dimension: 90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 (90–120 = 1 Kissen | coussin | cushion)

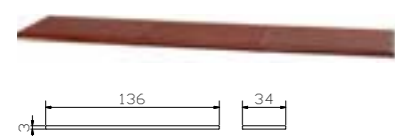
Accessoires | Accessories

Bank + Kissen | banquette + coussin | bench + cushion

Sola



Vano



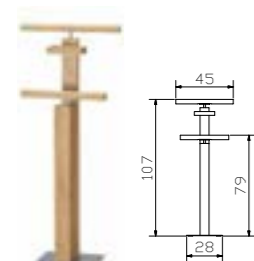
Topia



Vano, Topia
Bezugsstoffe siehe Register 1, Seiten 6 – 7
 Tissus de revêtement voir registre 1, pages 6 – 7
 Cover fabrics see index 1, pages 6 – 7

Herrendiener | valet | dressboy

Claudio alu, anthracit, iron



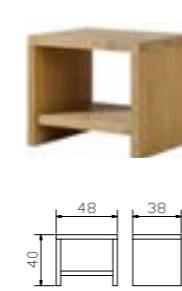
Sekretär | secrétaire | bureau

Aska

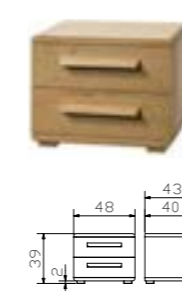


Nachttische, Kommoden | tables de nuit, commodes | bedside tables, chests of drawers

Tosa



Noma



Caja



für Montage am Bett
 pour montage au lit
 for assembling directly
 to the bed

Circo 44 + 52



Sigma



Griffe | poignées | handles

Covo
 = Noma, Sigma



Füsse | pieds | feet

Sima 10 + 20



Fuss Set (4 Stk.) zu
 set de pieds (4 pcs) pour
 set of feet (4 pcs) for
 Noma, Sigma

Blumotion



Für unsere Nachttische und Kommoden verwenden wir ausschliesslich den gedämpften Selbsteinzug Blumotion von BLUM.
 Pour nos tables de nuit et commodes nous utilisons exclusivement les tiroirs avec système d'amortissement Blumotion de BLUM.
 For our bedside tables and chests of drawers we utilize exclusively the silent and soft self closing drawer runner Blumotion of BLUM.

Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



73

Eiche bianco, gebürstet, geölt
 Chêne bianco, brossé, huilé
 Oak bianco, brushed, oiled

Metall | métal | metal



00 Chrom

42 Alu

43 Inox



Dimension cm

Aska	Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44	Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	∅45/44
Caja	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16

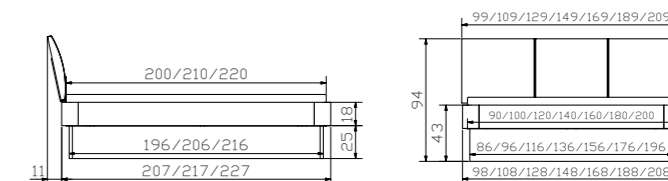


Details siehe Seite 9.71
 Détails voir page 9.71
 Details see page 9.71

Dimension cm

Modul 18	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Practico-Ron Box	Weiss Breiten Längen Höhe	blanc largeurs longueurs hauteur	white widths lengths height	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220 25
Ripo	Kopfteil, Alpina navy 393 siehe Register 1	tête de lit, Alpina navy 393 voir registre 1	headboard, Alpina navy 393 see index 1	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200

Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt |
 toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé,
 huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled
Weitere Beimöbel + Lampen siehe Register 2 |
 autres accessoires + lampes voir registre 2 | further
 accessories + lamps see index 2

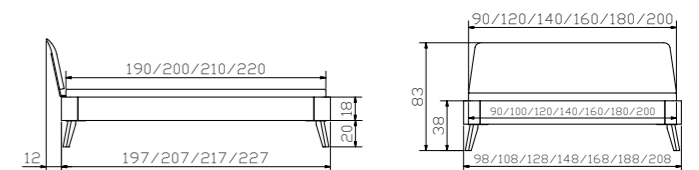




				Dimension cm
Aska	Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44	Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	∅ 45/44
Noma	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/47
Sima 10	Füße	pieds	feet	
Claudio alu	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/107

				Dimension cm
Modul 18	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 190, 200, 210, 220
Masito	Füße, Eckteile Höhe	pieds, pièces d'angles hauteur	feet, corner pieces height	20, 25
Edda	Kopfteil	tête de lit	headboard	90/100, 120, 140, 160, 180, 200

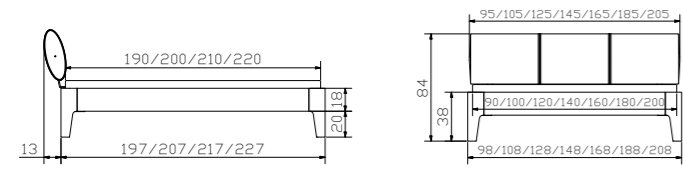
Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled
 Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | further accessories see index 2



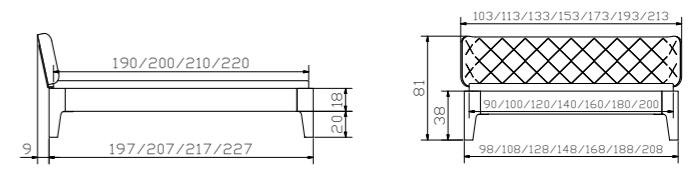


Modul 18	Dimension cm		
	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths
Elipsa	Kopfteil, Campos blanc 372 siehe Register 1	tête de lit, Campos blanc 372 voir registre 1	headboard, Campos blanc 372 see index 1
Noma Covo chrom	Nachttisch Griffe (2er Set)	table de nuit poignées (set de 2)	bedside table handles (set of 2)

Modul 18	Dimension cm		
	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths
Xylo	Eckfüsse Höhen	pieds d'angles hauteurs	corner feet heights
Gabo	Kopfteil, Casual sahara 330 siehe Register 1	tête de lit, Casual sahara 330 voir registre 1	headboard, Casual sahara 330 see index 1
Sigma	Kommode	commode	chest of drawers
Sola Topia	Bank Kissen, Casual sahara 330	banquette coussin, Casual sahara 330	bench cushion, Casual sahara 330
Caja	Nachttisch	table de nuit	bedside table



Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled
Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | further accessories see index 2





Dimension cm

Vela	Baldachin-Tuch, Baumwolle weiss Breiten Länge	tissu de baldaquin, coton blanc largeurs longueur	Canopy cloth, cotton white widths length	120, 140, 160, 180, 200 200
Sola Topia	Bank Kissen, Campos blanc 372	benquette coussin, Campos blanc 372	bench cushion, Campos blanc 372	140/37/38 140/37/10
Curty	Baldachin-Vorhang (3er Set) Baumwolle weiss	rideau de baldaquin (set de 3) coton blanc	curtain of canopy (set of 3) cotton white	272/185 (3x) 200

Curty

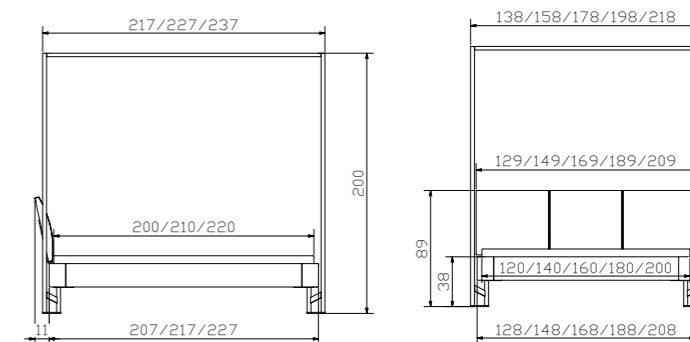


Dimension cm

Modul 18	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Cielo-Ron white	Baldachin Breiten Längen Höhen	baldaquin largeurs longueurs hauteurs	canopy widths lengths heights	120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220 20
Ripo	Kopfteil, Campos blanc 372	tête de lit, Campos blanc 372	headboard, Campos blanc 372	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200

Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt |
toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé,
huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled

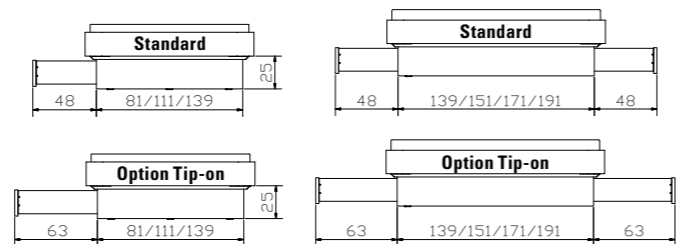
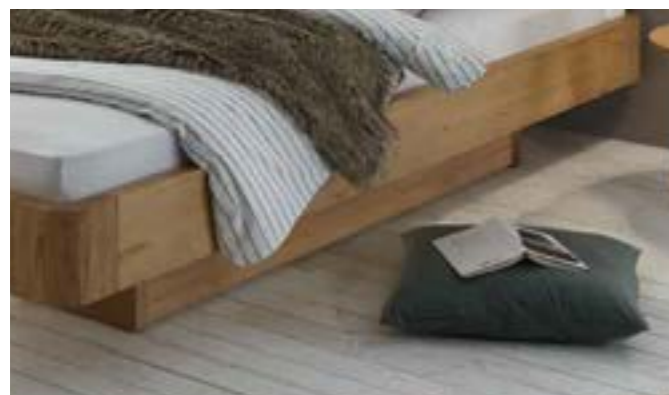
Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires
voir registre 2 | further accessories see index 2



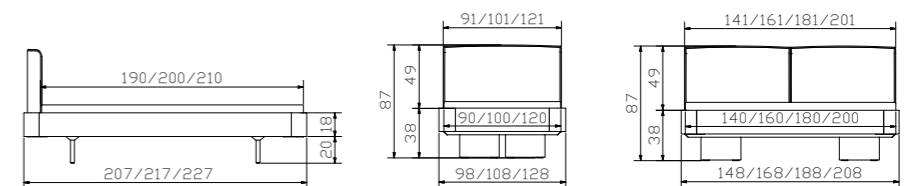


	Dimension cm			
Lovie-Ron Box	1 Bettkasten Breiten	1 tiroir de lit largeurs	1 bed drawer widths	(90, 100, 120, 140)
	2 Bettkästen Breiten	2 tiroirs de lit largeurs	2 bed drawers widths	(140, 160, 180, 200)
	Höhe	hauteur	height	25

	Dimension cm			
Modul 18	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 190 (200), 200 (210), 210 (220)
Airo	Füße, Eckteile Breiten Höhe	pieds, pièces d'angles largeurs hauteur	feet, corner pieces widths height	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 20
Cemoa	Kopfteil, Campos blanc 372 Hat Einfluss auf Bettlänge siehe Seite 9.74	tête de lit, Campos blanc 372 a un impact sur la longueur du lit voir page 9.74	headboard, Campos blanc 372 affects the length of bed see page 9.74	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 90 – 120 = 1 Kissen/coussin/ cushion
Circo 44	Nachtisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø45/44
Sola	Bank	banquette	bench	140/37/38
Vano	Kissen, Campos blanc 372	coussin, Campos blanc 372	cushion, Campos blanc 372	136/34/3



Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled
Weitere Beimöbel + Lampen siehe Register 2 | autres accessoires + lampes voir registre 2 | further accessories + lamps see index 2

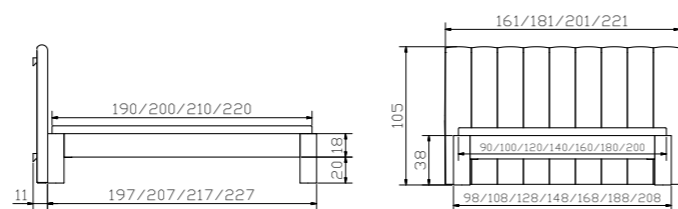




				Dimension cm
Modul 18	Rahmen Breiten Längen	cadre largeurs longueurs	frame widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 190, 200, 210, 220
Ronda	Eckfüsse Höhen	pieds d'angles hauteurs	corner feet heights	20(38), 25(43), 30(48)
Colina L	Wandpaneel, Casual sahara 330 siehe Register 1	panneau mural, Casual sahara 330 voir registre 1	wallpanel, Casual sahara 330 see index 1	161, 181, 201, 221
Sola	Bank	banquette	bench	140/37/38
Topia	Kissen, Casual sahara 330	coussin, Casual sahara 330	cushion, Casual sahara 330	140/37/10
Noma	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/39

Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt |
toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé |
all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled

Weitere Beimöbel + Lampen siehe Register 2 |
autres accessoires + lampes voir registre 2 |
further accessories + lamps see index 2



				Dimension cm
Edda	Kopfteil	tête de lit	headboard	90/100, 120, 140, 160, 180, 200
Gabo	Kopfteil, Casual sahara 330 siehe Register 1	tête de lit, Casual sahara 330 voir registre 1	headboard, Casual sahara 330 see index 1	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200



Gepolsterte Kopfteile, Wandpaneele, Stoffauswahl/Farben siehe Register 1, Lampen siehe Register 2.

Têtes de lits rembourrées, panneaux muraux, choix de tissus/couleurs voir registre 1, lampes voir registre 2.

Upholstered headboards, wallpanels, choice of tissues/colours see index 1, lamps see index 2.

